

ZMLUVA

o poskytnutí prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja

medzi

Poskytovateľom podpory: Slovenská akadémia vied
sídlo: Štefánikova 49, 814 38 Bratislava
bankové spojenie: [REDACTED]
číslo účtu: [REDACTED]
IČO: 00037869
štatutárny orgán: prof. RNDr. Pavol Šajgalík, DrSc.
(ďalej len „SAV“)

a

Prijímateľom podpory: Ústav svetovej literatúry SAV, v. v. i.
sídlo: Dúbravská cesta 5812/9, 84104 Bratislava
bankové spojenie: [REDACTED]
číslo účtu: [REDACTED]
IČO: 17050278
štatutárny orgán: Mgr. Judit Görözdí, PhD.
(ďalej len „verejná výskumná inštitúcia“)

ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“

Článok I

Predmet zmluvy

(1) SAV poskytuje každoročne verejným výskumným inštitúciám v jej zakladateľskej pôsobnosti prostriedky inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja (ďalej len „podpora“) podľa § 16 ods. 2 písm. b) a ods. 7 písm. a) bod 1. zákona č. 172/2005 Z. z. o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja a o doplnení zákona č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v platnom znení, § 25 zákona č. 243/2017 Z. z. o verejnej výskumnej inštitúcii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o verejnej výskumnej inštitúcii“) a § 12 ods. 12 zákona č. 133/2002 Z. z. o Slovenskej akadémii vied v platnom znení.

(2) Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie podpory na obdobie 1.1.2023 – 31.12.2023 verejnej výskumnej inštitúcii zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky prostredníctvom SAV.

Článok II

Účel poskytnutia a podmienky použitia podpory

(1) SAV poskytuje podporu na účely uvedené v Zásadách návrhu a rozdelenia rozpočtu akadémie na rok 2023 (ďalej len „Zásady“), ktoré schválil Snem SAV, ako inštitucionálnu formu podpory na obdobie 1.1.2023 – 31.12.2023.

(2) SAV poskytuje podporu za podmienok uvedených v Zásadách rozpisu finančných prostriedkov poskytovaných SAV verejným výskumným inštitúciám v jej zakladateľskej pôsobnosti, ktoré sú súčasťou Zásad podľa odseku 1 a na základe uznesení Predsedníctva SAV.

(3) Verejná výskumná inštitúcia sa zaväzuje použiť poskytnutú podporu v súlade s podmienkami tejto zmluvy a pri dodržaní podmienok vnútorných predpisov SAV a jej verejných výskumných inštitúcií ako aj zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len **„zákon o rozpočtových pravidlách“**).

(4) Verejná výskumná inštitúcia je povinná používať poskytnutú podporu účelne a hospodárne a jej použitie evidovať v účtovnej evidencii.

(5) Pri uzatváraní zmlúv na dodanie tovaru, zmlúv na uskutočnenie prác, alebo zmlúv na poskytnutie služieb postupuje verejná výskumná inštitúcia podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.

(6) Neúčelové prostriedky v zmysle Zásad z poskytnutej podpory môže verejná výskumná inštitúcia použiť na spolufinancovanie projektov zo štrukturálnych fondov, resp. na iné nevyhnutné výdavky spojené s prevádzkovou réžiou organizácie.

(7) Verejná výskumná inštitúcia je oprávnená vykonávať v ŠP – modul MUR:

a) samostatne zmenu účelu v rámci pridelenej výšky podpory a v rámci funkčnej klasifikácie („FK“) medzi KTG 610 (Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania), KTG 620 (Poistné a príspevky do poisťovní), KTG 630 (Tovary a služby) a KTG 640 (Bežné transfery) - 610,620,630/640; 630/620

b) na základe písomnej žiadosti o zmenu účelu podpory v súlade so Zásadami, ostatnými internými predpismi SAV a uzneseniami Predsedníctva SAV po jeho zaslaní kapitole medzi funkčnými klasifikáciami (KTG 610,620,630/6402036). Kapitola SAV zahŕňa zmenu účelu podpory medzi KTG a medzi funkčnou klasifikáciou do dodatku k tejto zmluve.

(8) Verejná výskumná inštitúcia prekladá kapitolou predpísanú žiadosť o presun časti podpory medzi FK 01401 a FK 0942 zakladateľovi.

(9) Verejná výskumná inštitúcia je povinná predkladať zakladateľovi kvartálne hlásenie rozpisu upraveného rozpočtu na jednotlivé KTG, FK a účelu formou vyplnenia predpísanej tabuľky, najneskôr do 10 kalendárnych dní po ukončení kvartálu. Zakladateľ je povinný doručiť predpísanú tabuľku na vyplnenie elektronicky minimálne 5 kalendárnych dní pred koncom kvartálu.

(10) Verejná výskumná inštitúcia je oprávnená navýšiť objem KTG 610 (Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania) a z toho dôvodu znížiť účelové výdavky v rámci schválenej podpory len na základe uznesenia Predsedníctva SAV.

(11) Verejná výskumná inštitúcia je oprávnená vykonávať zmeny rozpočtu v module MUR na základe:

a) tejto zmluvy a jej dodatkov;

b) na základe presunov rozpočtu podľa odseku 7 písomne schválených štatutárom alebo splnomocneným zamestnancom.

Článok III ***Výška podpory***

(1) SAV poskytne v priebehu obdobia 1.1.2023 – 31.12.2023 verejnej výskumnej inštitúcii podporu podľa článku II tejto zmluvy v celkovom objeme **498 325,00 eur**, slovom štyristodeväťdesiatosem tisíc tristo dvadsaťpäť eur, v štruktúre podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy.

(2) V prípade viazania finančných prostriedkov štátneho rozpočtu na základe rozhodnutia vlády SR, na základe rozhodnutia ministra financií SR po splnomocnení vládou SR, na základe zákonnej povinnosti viazať rozpočtové prostriedky, ako aj v prípade zmeny platnej legislatívy, má SAV právo upraviť výšku podpory.

(3) SAV môže upraviť výšku podpory verejnej výskumnej inštitúcii dodatkom k zmluve na základe uznesenia Predsedníctva SAV.

Článok IV ***Čas a spôsob poskytnutia podpory***

SAV poskytuje verejnej výskumnej inštitúcii podporu v pravidelných mesačných platbách v súlade so zákonom č. 291/2002 Z. z. o Štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení bezhotovostne na bežný bankový účet verejnej výskumnej inštitúcie uvedený v záhlaví tejto zmluvy (ďalej len „**bežný účet**“). V odôvodnených prípadoch môže byť podpora poskytnutá jednorazovo alebo v iných ako pravidelných mesačných platbách. Bežný účet slúži verejnej výskumnej inštitúcii v zmysle § 8a ods. 2 zákona o rozpočtových pravidlách na vedenie finančných prostriedkov, ktoré jej poskytne SAV zo štátneho rozpočtu. Verejná výskumná inštitúcia uhrádza výdavky priamo z tohto účtu.

Článok V ***Zúčtovanie podpory***

Zúčtovanie poskytnutej podpory, vrátane účelových finančných prostriedkov, vykoná verejná výskumná inštitúcia podľa požiadaviek a v termínoch stanovených SAV.

Článok VI ***Porušenie finančnej disciplíny a sankcie***

Použitie finančných prostriedkov poskytnutých verejnej výskumnej inštitúcii podľa tejto zmluvy v rozpore s jej ustanoveniami sa pokladá za porušenie finančnej disciplíny v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách. Za porušenie finančnej disciplíny zodpovedá verejná výskumná inštitúcia v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách.

Článok VII

Záverečné ustanovenia

- (1) Meniť a dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode zmluvných strán formou písomných očíslovaných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy. Zmluvné strany sa k návrhu dodatku vyjadria v lehote do 30 dní odo dňa jeho doručenia.
- (2) Príloha č. 1, ako aj prípadne ďalšie neskôr vytvorené prílohy k tejto zmluve, tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- (3) Táto zmluva je vyhotovená v troch originálnych rovnopisoch, z ktorých po podpise dva rovnopisy dostane SAV a jeden rovnopis dostane verejná výskumná inštitúcia.
- (4) V ostatnom, výslovne neupravenom touto zmluvou, platia ustanovenia zákona o verejnej výskumnej inštitúcii, zákona o rozpočtových pravidlách a ďalších platných relevantných predpisov.
- (5) Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy prehlasujú, že jej obsahu porozumeli a tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.
- (6) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňa 01.01.2023, po predchádzajúcom zverejnení v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

SAV:

Verejná výskumná inštitúcia:

.....
prof. RNDr. Pavol Šajgalík, DrSc.
predseda SAV

.....
Mgr. Judit Görözdí, PhD.
riaditeľka

Príloha č. 1: Rozpis prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja na obdobie 1.1.2023 – 31.12.2023

Príloha č. 1 Rozpis prostriedkov inštitucionálnej formy podpory výskumu a vývoja na obdobie 01.01.2023 - 31.12.2023

Zdroj	111
-------	-----

Organizácia	Fnc	KTG	Účel	Celková hodnota
Ústav svetovej literatúry SAV, v.v.i.	01401	600	platy	310 434,00
			odvody	108 497,00
			časopisy	5 433,00
			VEGA	36 585,00
			ostatné	15 440,00
	01401 Celková hodnota			476 389,00
	0942	600	VV prev.	960,00
			štipendiá	20 976,00
	0942 Celková hodnota			21 936,00
Celkový súčet				498 325,00